



00

Basi statistiche
e presentazioni
generali

Neuchâtel 2020

NaDB in breve

Gestione dei dati a livello nazionale



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Dipartimento federale dell'interno DFI
Ufficio federale di statistica UST

Mandato

Il Consiglio federale vuole rendere la gestione dei dati pubblici più semplice ed efficiente attraverso l'utilizzo multiplo dei dati. Le persone e le imprese saranno messe in condizione di comunicare determinate informazioni alle autorità una volta sola. Nella riunione del 27 settembre 2019 presso l'Ufficio federale di statistica, ha avviato a tal fine quattro progetti pilota. Ciò getta le basi per l'attuazione del cosiddetto principio «once only».

<https://www.bfs.admin.ch/asset/it/2019-0632-i>

Responsabile dell'attuazione del programma NaDB è l'Ufficio federale di statistica (UST).

Obiettivo

Per promuovere a lungo termine l'utilizzo multiplo dei dati verrà fatto ricorso a un catalogo di dati dal quale risulterà dove determinati dati sono conservati e con quale grado qualitativo. Il sistema di accesso al catalogo sarà garantito da una piattaforma d'interoperabilità in via di allestimento, che sarà a disposizione di tutti i servizi interessati.

Procedura

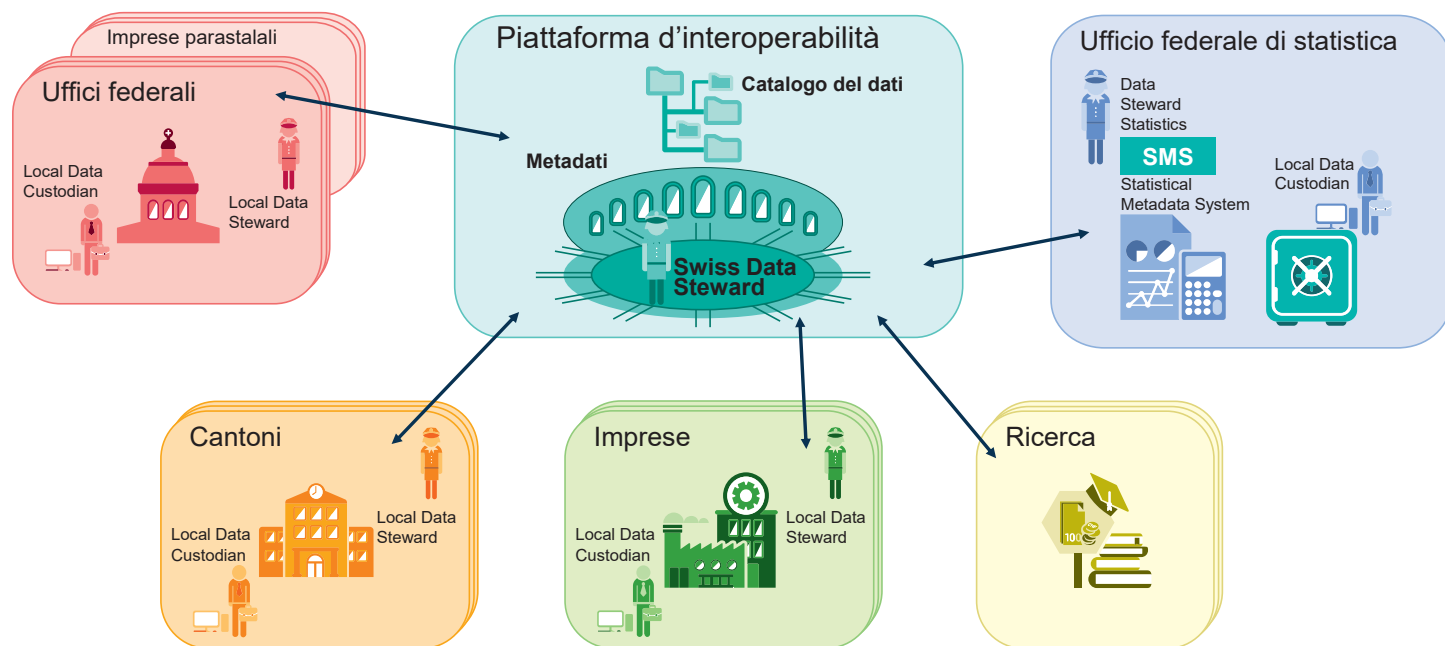
Il compito di coordinare le mansioni di standardizzazione e armonizzazione spetta all'amministratore svizzero dei dati (Swiss Data Steward). La conservazione comune dei metadati e decentralizzata dei dati (Local Data Custodian) rappresenta una soluzione avveniristica per instaurare l'utilizzo multiplo dei dati amministrativi.

Attori

Sono coinvolti nel programma NaDB tutti i dipartimenti dell'Amministrazione federale, la Cancelleria federale, tutti i settori del sistema statistico svizzero, rappresentanti dei Cantoni, i partner sociali e altre organizzazioni e associazioni private.

Tempistica

Il programma è stato avviato nell'ottobre 2019 e si concluderà nel marzo 2023, con rapporti regolari all'attenzione del Consiglio federale.



Attuazione

L'iter successivo prevede la realizzazione di diversi progetti specifici a determinati settori tematici (salari, figure professionali, imposte, assistenza sanitaria). Sulla base delle esperienze acquisite la procedura sarà esaminata, e se necessario adeguata, per garantire l'attuazione integrale e a lungo termine del principio «once only».

Ai fini di un utilizzo multiplo dei dati occorrerà tenere conto anche degli aspetti legati alla protezione dei dati e degli adeguamenti delle basi giuridiche che si renderanno necessari.

Insieme sulla via del futuro, verso una gestione dei dati sicura e semplice.

Editore:	Ufficio federale di statistica (UST)
Informazioni:	Servizio informazioni centrale UST, Tel. +41 58 463 60 11
Redazione:	Servizio Innovazione e architettura di impresa, UST
Serie:	Statistica della Svizzera
Settore:	00 Basi statistiche e presentazioni generali
Testo originale:	tedesco
Traduzione:	Servizi linguistici dell'UST
Grafica e impaginazione:	sezione DIAM, Prepress/Print
Grafici:	sezione DIAM, Prepress/Print
Versione digitale:	www.statistica.admin.ch
Versione cartacea:	www.statistica.admin.ch Ufficio federale di statistica, CH-2010 Neuchâtel, order@bfs.admin.ch , tel. 058 463 60 60 stampato in Svizzera
Copyright:	UST, Neuchâtel 2020 Riproduzione autorizzata, eccetto per scopi commerciali, con citazione della fonte.
Numero UST:	2013-2000

**La statistica
conta per voi.**

www.la-statistica-conta.ch